

Expressions utiles pour l'échange

- Kann ich dir helfen ? - Est-ce que je peux t'aider ?
- Da wohne ich ! - J'habite là !
- Wir müssen morgens um 7 Uhr aufstehen ! - Nous devons nous lever à 7 heures le matin !
- Guten Morgen ! - Bonjour!
- Gute Nacht ! - Bonne nuit !
- Was möchtest du trinken ? - Qu'est-ce que tu veux boire ?
- Brauchst du noch etwas ? - Est-ce que tu as (encore) besoin de qc ?
- Wie heißen deine Freunde ? - Comment s'appellent tes copains ?
- Möchtest du etwas mit ihnen unternehmen ? - Tu veux faire qc avec eux ?
- Hat es dir Spaß gemacht ? - Est-ce que tu t'es bien amusé ?
- Möchtest du etwas essen ? - Tu veux manger qc ?
- Was wollen wir jetzt machen? - Qu'est-ce qu'on fait maintenant?
- Sprichst du gut Deutsch? - Est-ce que tu parles bien l'allemand?
- Bist du zum ersten Mal in Deutschland? - C'est la première fois que tu viens en Allemagne?
- Kannst du Volleyball spielen? - Est-ce que tu sais jouer au volley?
- Magst du...? - Tu aimes...?
- Soll ich dir meine Freunde vorstellen? - Je te présente mes copains?
- Wann gehst du ins Bett? - Quand est-ce que tu vas au lit?
- Verstehst du mich? - Tu me comprends?
- Wollen wir Musik hören? - On écoute de la musique?
- Fährst du in Frankreich auch mit dem Bus? - Est-ce que tu prends le bus en France aussi?
- Du musst aufstehen! - Tu dois te lever!
- Der Bus fährt um...! - Le bus arrive à...!
- Wir treffen uns um...! - Nous nous rencontrons à...!
- Du musst jetzt losgehen! - Tu dois partir maintenant!
- Ich muss Hausaufgaben machen! - Je dois faire mes devoirs!
- Wollen wir mit dem Computer spielen? - Tu veux jouer à l'ordinateur?
- Was für Musik wollen wir hören? - Quelle musique est-ce que tu veux écouter?
- Wollen wir zu jemanden fahren? - Est-ce que tu veux aller chez qn avec moi?
- Wollen wir spazieren gehen? - On se promène?
- Ich muss dir die Busfahrkarte bezahlen! - Je dois payer ton billet de bus.
- Wo willst du schlafen? - Où est-ce que tu veux dormir ?
- Möchtest du Fußball spielen? - Tu veux jouer au foot?
- Was möchtest du machen? - Qu'est-ce que tu veux faire?
- Wann möchtest du essen ? - Quand est-ce que tu veux manger?
- Möchtest du Plätzchen backen? - Tu veux faire des biscuits / des petits gâteaux avec moi?
- Wollen wir uns mit Freunden treffen? - On va voir des copains?
- Wollen wir einkaufen gehen ? - On va faire les courses?
- Hat es geschmeckt? - C'était bon?
- Möchtest du schlafen gehen? - Tu veux dormir?
- Kannst du mir die Marmelade geben? - Est-ce que tu peux me donner la confiture?
- Magst du es? - Tu l'aimes bien?
- Soll ich dir das Haus zeigen? - Je te montre la maison?
- Soll ich dir den Garten zeigen? - Je te montre le jardin?
- Brauchst du Hilfe? - Tu as besoin d' aide?
- Brauchst du eine Übersetzung? - Tu as besoin d' une traduction?
- Der Bus, den du nehmen musst, hat die Nummer...Le bus que tu dois prendre a le numéro...
- Das sind meine Verwandten. - C'est ma famille.
- Mir geht es nicht gut. - Je ne vais pas bien.
- Geht es wieder besser? - Ça va mieux?
- Wollen wir ein Gesellschaftsspiel spielen? - On joue à un jeu de société?
- Hast du Hunger/Durst? - Tu as faim/soif?
- Hast du Heimweh? - Tu as le mal du pays?
- Was möchtest du machen? - Qu'est-ce que tu veux faire?
- Wollen wir etwas spielen? - Est-ce que tu veux jouer à qc avec moi?
- Wann möchtest du aufstehen? - Quand est-ce que tu veux te lever?
- Wann möchtest du ins Bett gehen? - Quand est-ce que tu veux aller au lit?
- Gefällt es dir hier? - Est-ce que ça te plaît ici?
- Magst du Musik? - Tu aimes la musique ?
- Magst du Tiere ? - Tu aimes les animaux?
- Bist du gerne hier ? - Est-ce que tu aimes être ici?
- Wie geht es dir? - Ça va?
- Gute Nacht! - Bonne nuit!
- Hat es dir Spaß gemacht ? - Tu t'es bien amusé?
- Was fehlt dir ? - Qu'est-ce que tu as?
- Hast du Lust etwas zu machen ? - Tu as envie de faire qc?
- Willst du spazieren gehen ? - On va se promener?
- Hast du von etwas geträumt ? - Tu as fait un rêve?
- Hat dir das Museum gefallen ? - Est-ce que le musée t'a plu?
- Wollen wir schwimmen gehen? - On va à la piscine?
- Kannst du auch Deutsch sprechen ? - Tu sais parler allemand?
- Welche Freizeitbeschäftigung magst du ? - Quelle activité est-ce que tu aimes?
- Was heißt das auf Französisch? - Comment cela se dit en français?
- Sprichst du Deutsch? - Tu parles allemand?
- Kennst du...? - Tu connais...?
- Möchtest du eine Ansichtskarte mit einer Briefmarke kaufen? - Tu veux acheter une carte postale et un timbre?
- Bist du allergisch gegen...? - Tu as une allergie contre...?
- Wann willst du aufstehen? - À quelle heure est-ce que tu veux te lever?
- Das Essen ist heiß! - Le repas est chaud!
- Wir treffen uns um... Uhr! - On se donne rendez-vous à ... heures!
- Was willst du machen? - Qu'est-ce que tu veux faire?
- Bist du müde? = Tu es fatigué?
- War es gut? = C'était bien?
- Möchtest du duschen? = Tu veux prendre une douche?
- Wie ist die Schule in Frankreich? = Tu peux décrire l'école en France ?
- Wie findest du unsere Schule? = Comment est-ce que tu trouves notre école?
- Wollen wir nach draußen gehen? = On va dehors?
- Was machst du am liebsten? = Qu'est que tu aimes faire?
- Musst du aufs Klo? = Tu veux aller aux toilettes?
- Soll ich dir ... zeigen? - Je te montre ...?
- Magst du...? - Est-ce que tu aimes...?
- Sollen wir dich wecken? - Tu veux qu'on te réveille?
- Möchtest du Musik hören? - Tu veux écouter de la musique?
- Wir müssen mit dem Bus fahren. - Nous devons prendre le bus.
- Was möchtest du machen? - Qu'est-ce que tu veux faire? (jouer à l'ordinateur, lire, regarder la télévision etc.)
- Wie fandest du euren Ausflug? - Comment est-ce que tu as trouvé votre excursion?
- Möchtest du Computer spielen? - Tu veux jouer à l'ordinateur?
- Heute fahren wir mit dem Bus. - Aujourd'hui, nous prenons le bus.
- Heute fahren wir mit meiner Mutter. - Aujourd'hui, maman va nous emmener à l'école.
- Möchtest du ins Dorf gehen? - Tu veux aller au village?
- Möchtest du mit mir Plätzchen backen? - Tu veux faire des biscuits avec moi?
- Hast du deine Hausaufgaben gemacht? - Est-ce que tu as fait tes devoirs?
- Möchtest du etwas mit deinen Freunden machen? - Tu veux faire qc avec tes copains?
- Kannst du mich verstehen? - Tu as compris ce que j'ai dit?
- Möchtest du etw. zu essen mit zur Schule nehmen? - Tu veux apporter qc à manger au collège?
- Was möchtest du machen? - Qu'est-ce que tu veux faire?
- Soll ich Wäsche für dich waschen ? - Tu veux que je fasse de la lessive pour toi?
- Brauchst du Hilfe? - Tu as besoin d'aide?
- Du must...bezahlen. - Tu dois payer...
- Das ist dein Zimmer. - C'est ta chambre.
- Hast du Angst? - Tu as peur?
- Möchtest du etwas anderes trinken oder essen? - Tu veux boire ou manger autre chose?
- Wie findest du das? - Comment tu trouves cela?
- Ich habe dich nicht verstanden. - Je ne t'ai pas compris.
- Was heißt das? - Qu'est-ce que cela veut dire?
- Hattest du eine gute Reise? - Tu as fait un bon voyage?
- Möchtest du zuhause anrufen? - Tu veux appeler tes parents?
- Kannst du Fahrrad fahren? - Tu sais faire du vélo?
- Was möchtest du essen? - Qu'est-ce que tu veux manger?
- Wann gehen wir? - Quand est-ce que nous partons?
- Möchtest du...? - Est-ce que tu as aimé...?
- Möchtest du etwas? - Tu voudrais qc?
- Ich hätte gerne ein Glas Wasser. - J'aimerais bien un verre d'eau.
- Heute ist der Ausflug nach... - Aujourd'hui, c'est l'excursion à ...
- Ich möchte mich ausruhen. - Je voudrais me reposer.
- Wenn etwas ist, dann melde dich. - Si quelque chose ne va pas, tu le dis, d'accord ?
- Habt ihr einen Weihnachtsmarkt in Tinténia? - Vous avez un marché de Noël à Tinténia?
- Was machst du in deiner Freizeit? - Qu'est-ce que tu fais dans ton temps libre?

- Magst du deutsches Essen? -Tu aimes les repas allemands?
- Bist du mit deinem Zimmer zufrieden? - Tu es content de ta chambre?
- Hast du bestimmte Wünsche, was du am Wochenende machen willst? - Qu'est-ce que tu veux faire ce week-end?
- Hast du Haustiere? - As-tu des animaux ?
- Weißt du was ich meine? - Tu comprends ce que je veux dire?
- Was machen wir bei dir? - Que faisons-nous chez toi?
- Wie findest du Deutschland? – Comment ça te plaît en Allemagne?
- Welche Musik magst du?----Quelle musique est-ce que tu aimes?
- Machst du Sport?----Est-ce que tu fais du sport?
- Wie alt sind deine Geschwister?----Quel age ont tes soeurs et frères?
- Sag Bescheid, wenn du etwas essen oder trinken möchtest. - Si tu veux boire ou manger quelque chose, tu le dis, si'il te plaît?
- Brauchst du noch etwas? - Tu as encore besoin de quelque chose?
- Hast du gut geschlafen? - Tu as bien dormi?
- Das ist deins. - C'est à toi.
- Kannst du Karten spielen? - Est-ce que tu sais jouer aux cartes?
- Kannst du meine Französischhausaufgaben machen? - Tu peux faire mes devoirs de français?
- Willst du, dass wir dich wecken?- Tu veux qu'on te réveille?
- Auf welche Schule gehst du? A quel collège est-ce que tu vas?
- Magst du mich? Tu m'aimes bien?
- Möchtest du ein eigenes Schlafzimmer? - Tu veux une chambre pour toi?
- Möchtest du Milch zum Frühstück? - Tu veux du lait pour le petit déjeuner?
- Magst du Butter auf deinem Brot? - Tu veux manger du beurre sur ton pain?
- Möchtest du ein Brötchen essen? - Tu veux manger des petits pains?
- Hast du Hunger? - Est-ce que tu as faim?
- Kannst du Fahrrad fahren? - Tu sais faire du vélo?
- Was möchtest du essen? - Qu'est-ce que tu veux manger?
- Was ist dein Lieblingsessen? - Quel est ton plat préféré?
- Hast du irgendwelche Schmerzen? Tu as mal quelque part?
- Machen viele deiner Freunde bei dem Austausch mit? Est-ce que beaucoup de tes amis participent à l'échange?
- Willst du duschen? - Tu veux prendre une douche?
- Hast du gut geschlafen? - Tu as bien dormi?
- Hast du noch Hunger? Tu as encore faim ?
- Hat es geschmeckt ? (War es gut ?) C' était bon?
- Kennst du...? Tu connais...?
- Möchtest du eine Freundin/einen Freund anrufen? -> Tu veux appeler un copain/une copine?
- Hast du Durst? -> Est-ce que tu as soif?
- Hast du Angst vor Hunden? -> Est-ce que tu as peur des chiens?
- Hast du ein Problem? -> Est-ce que tu as un problème?
- Möchtest du ins Bad gehen? -> Tu veux aller dans la salle de bains?
- Möchtest du ins Bett gehen? -> Tu veux aller au lit?
- Möchtest du fernsehen? -> Tu veux regarder la télé?
- Möchtest du vor der Schule noch etw. essen? -> Tu veux manger qc avant d'aller à l'école?
- Möchtest du eine Decke? -> Tu veux prendre une couverture?
- Frierst du?-->Tu as froid?
- Ist dir zu warm ? – Tu as trop chaud?